

Dados relatados 16 Junho 2021

SUMÁRIO

- Ministério Saúde relata tan kazu foun hamutuk **504** dezde kazu relata ikus iha loron (09.06.2021) – no lori total kazu COVID-19 relata iha Timor-Leste hamutuk **8,478**. Paciente hotu baixa ona iha facilidade tratamento no isolamento iha Vera Cruz, Tasitolu, Tibar, no oteis ba isolamento no sentru isolamento seluk ne'ebé governu identifika. MS mós aprova ona ba kazu balun hodi halo isolamento iha uma de'it.

Ekipa vijilância sira halo ona investigasaun klean no rastreamentu kontaktu. Ba informasaun kompletu liután kona-ba kazu foun bele hare iha pájina Facebook Ministério Saúde, [Palacio Das Cinzas](#)

- Governu Timor-Leste lansa ona Programa Nasionál Imunizasaun COVID-19 ba doze daruak husi vasina COVID-19 ho doze 76,800 husi Facilidade COVAX no doze 24,000 husi Governu Nova Zelandia liuhusi iniciativa kompartillamentu vasina nian.

- Ekipa pilar 2, tuir Planu Responde no Estrategia ba Prontidaun hodi responde ba COVID-19 iha MS nia okos, continua ho ativu hala'o atividade sensitizasaun no advokasia ba institusaun governu, institusaun relijiozu no ba faze daruak kampaña imunizasaun COVID-19 ho apoiu husi OMS no UNICEF no parseiru sira ba iha Munisípiu 13 hotu.

- MS anuncia tan kazu óbitu COVID-19 nain ida tan dezde loron relata ikus (09.06.2021). Total kazu óbitu iha Timor-Leste agora hamutuk ema nain **19**.

- UNICEF fó apoiu ba SAMES hodi halo distribusaun vasina sira ne'ebé foin simu lalais ne'e ba munisípiu sira hotu. Vasina doze daruak ba pesoál saúde liña frente sira no doze dahuluk ba populasaun prioridade sira agora komesa lao ona iha munisípiu sira.

- UNICEF no OMS continua fó apoiu tékniku ba to'o iha nivel munisípiu no SSK sira (Dili, Liquica, Manatuto Baucau no Ermera) ba Treinamentu ba Treinadores ba pesoál saúde sira inklui médiku, enfermeiru no parteira sira) sira kona-ba distribusaun vasina COVID-19 no mós halo monitorizasaun ba kampaña imunizasaun COVID-19.

SITUASAUN IHA NÚMERU

Total no kazu (foun) iha Timor-Leste

8478 konfirmadu (foun **504**)

7184 rekupera (foun **1027**)

1275 kazu ativu

19 mate

(Bazeia ba dados ne'ebé pública iha [Ministerio da Saúde](#))

Tuir pájina WHO Timor-Leste [Facebook](#) no [Twitter](#) no [MS](#)

Ba informasaun klean liután no guia husi OMS kona-ba surtu atual Moras Coronavirus – 2019 (COVID-19) bele asesu iha [ne'e](#).

SITUASAUN GLOBÁL

Total kazu (foun) iha loron hitu nia laran

Globalmente

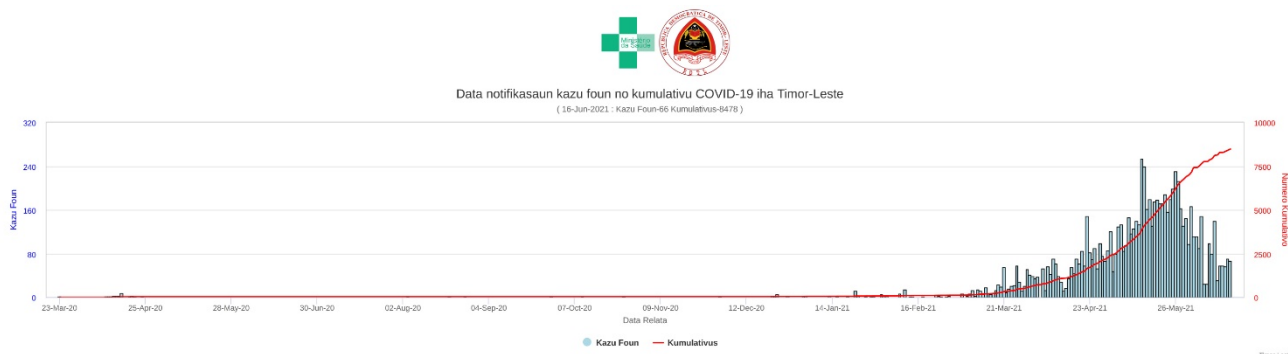
175 333 154 konfirmadu (**2 655 782**)

3 793 230 mate (**72 528**)

- UNICEF no OMS fó apoiu ba sekretariadu COVAX hodi haree ba kampaña imunizasaun COVID-19 ba grupu espesífiku no populasaun prioridade sira. Ida ne'e inklui fó asisténsia tékniku ba NITAG no grupu serbisu tékniku COVID-19 nian hodi avalia no atualiza enumerasaun no fó apoiu ba distribusaun vasina doze 70,000 no monitorizasaun iha Dili.
- UNICEF no OMS kontinua fó apoiu suportivu no monitorizasaun iha nivel SSK no SSM hodi kontinua halo imunizasaun rutina no serbisu saúde esensiál sira.
- UNICEF no OMS hamutuk ho parseiru dezvoltamentu sira hanesan PLAN, CARE, CVTL kontinua fó apoiu enkontru koordinasaun ho ONG sira hodi fó apoiu ba kampaña ba faze tuirmai no mós fó apoiu kontinuaun ba advokasia iha postu administrative no suco sira, fó aviza kona-ba mensajen prevensaun COVID-19 ba comunidade sira iha rádiu comunidade no televizaun.

ATUALIZASAUN EPIDEMIOLOGIA

- Númeru kazu COVID-19 aumenta makaas dezde inisiu fulan Marsu 2021; maibé hatudu ona sinál estavel nian – ho gráfiku ne'ebé hatudu númeru kazu tuun ona iha nivel nasionál nian – dezde inisiu fulan Juñu. To'o ohin lora, 16 Juñu 2021, total kazu hamutuk **8,478** maka relata ona, husi total kazu ne'e iha ona kazu 7,184 maka rekupera ona, no relata ona kazu óbitu hamutuk 19. Daudaun ne'e, iha kazu ativu 1,275 maka iha izolamentu/sentru tratamentu iha Tasitolu, Vera Cruz no facilidade seluk ka iha auto-isolamentu."

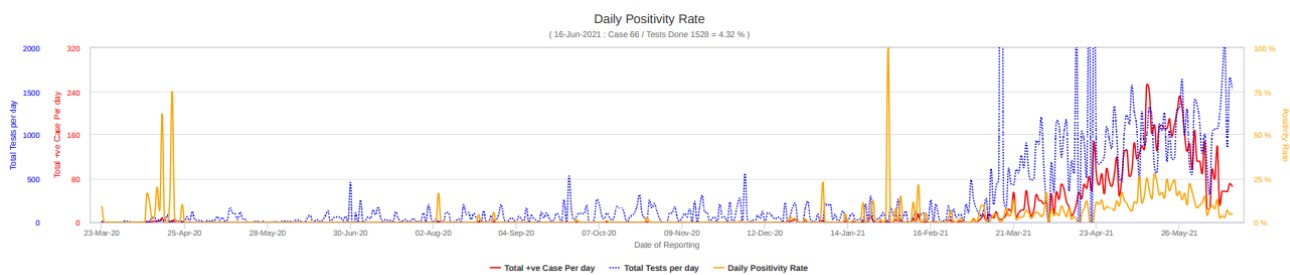


- Tabela distribusaun kazu foun relata, rekuperadu, no kazu ativu tuir munisípiu, to'o 16 Juñu 2021.

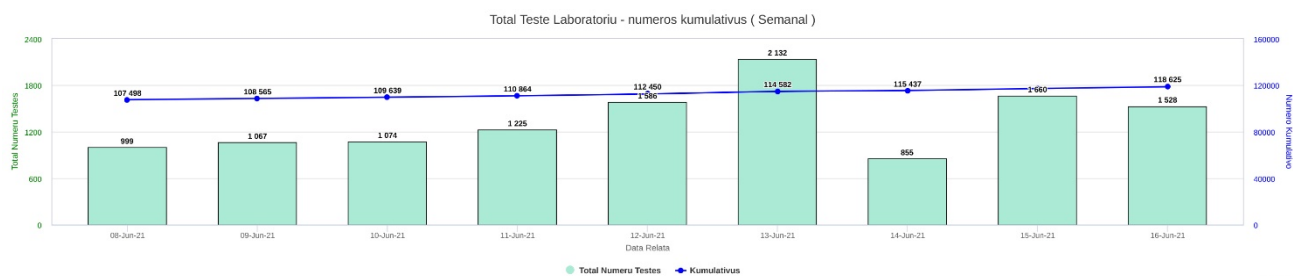
Munisípiu	Kazu Foun	Kazu Kumulativu	Kazu Rekuperadu	Kumulativu Rekuperadu	Óbitu Foun	Kazu Kumulativu Óbitu	Kazu Ativu
Aileu	1	29	0	23	0	0	10
Ainaro	0	44	0	33	0	0	15
Baucau	0	311	0	253	0	0	129
Bobonaro	5	203	12	164	0	2	55
Covalima	0	207	0	119	0	0	90
Dili	46	6739	132	6188	0	16	887
Ermera	0	73	0	96	0	0	14

Lautem	0	39	0	35	0	0	13
Liquiça	0	25	0	23	0	1	1
Manatuto	10	32	0	27	0	0	19
Manufahi	0	55	0	55	0	0	3
Oecusse	4	13	0	9	0	0	10
Viqueque	0	171	1	159	0	0	29
Total	66	8478	145	7184	0	19	1275

- Tuir esplikasaun iha tabela leten, kazu maioria (85%) relata husi munisípiu Dili, tuir Baucau, Covalima, Bobonaro no Viqueque. Total hotu, iha ona kazu óbitu 19 maka relata ona, no kazu 16 husi munisípiu Dili no 1 husi Liquica no 2 husi Bobonaro.
- Proporsaun *test positivity* husi semana kotuk mak 5% (kompara ho semana kotuk nian 10.7%) ida ne'e hatudu sinál inisiu balun ba kontrola kazu. Maibé ho número teste ne'ebé sei kiik iha munisípiu sira, aumenta tan ho kobertura vasina alende munisípiu Dili, maioria populasau vulneravel sira iha distritu bele ho facil halo fraku faze estabilidade ida ne'e. Medida rigoroza ho medida preventiva sosial no ba saúde públiku nian (uza maskara, fase liman, distância físiku, evita halibur malu) tenke kontinua bainhira kobertura vasina la'o daudaun iha munisípiu seluk alende Dili.



- To'o loron 16 Juñu 2021, Laboratóriu Nasionál Saúde (LNS) no laboratóriu iha ospital referál sira hala'o ona teste PCR hamutuk **117,097**. Agora LNS bele relata ona rezultadu teste iha oras 24 nia laran depois foti amostra ba *swab*.



JESTAUN KAZU

	01/06	02/06	03/06	04/06	05/06	06/06	07/06	08/06	09/06	10/06	11/06	12/06	13/06	14/06
Isolation Centers Dili	1002	953	908	911	944	905	861	770	681	637	597	580	539	505
Home-isolation Dili	173	173	185	180	180	184	170	154	150	117	112	116	120	92
All isolation Municipalities	573	560	557	566	573	596	557	543	520	412	374	383	412	399
Grand total	1748	1686	1650	1657	1697	1685	1588	1467	1351	1166	1083	1079	1071	996

Tabela ne'e hatudu númeru kazu iha (1) Dili no (2) ba auto-izolamentu ne'e kuaze tuun ona ba metade iha semana rua dahuluk fulan Juñu nian, ne'ebé maka hatudu kazu tun maizumenu 40% iha munisípiu seluk. Ida ne'e en jerál bazeia ba teste rezultadu husi Laborátóriu Nasionál.

Ekpa Pilar 7 no HNGV kontinua prepara an hodi halo tratamentu ba kazu moderadu to'o kazu grave, inklui iha Ospital Referál 5.

ATUALIZASAUN BA IMUNIZASAUN COVID-19

- Bainhira submete pedidu ba vasina husi COVAX iha fulan Dezembru 2020 no Planu Nasionál Imunizasaun COVID-19 iha fulan Janeiru 2021 no Timor-Leste elijivel hodi simu vasina COVID-19 ne'ebé fornese husi Fasilidade COVAX ho total ba ema hamutuk 263, 556 ne'ebé kuaze pursentu 20% husi total populasaun iha Timor-Leste.
- Timor-Leste simu ona vasina AstraZeneca doze 124,800 liuhusi Fasilidade COVAX. Alende vasina husi Fasilidade COVAX, Timor-Leste mós simu tan vasina COVID-19 adisionál husi fontes seluk hanesan hatudu iha tabela 1.

Tabela 1: Vasina COVID-19 simu iha Timor Leste

Vasina	Tipu Akizisaun	# Doze ne'ebé simu	Data simu
1. SKBio-AZ - Korea	COVAX Facility	24,000	5 Abril 2021
2. SII-AZ – India	UN – Akordu Bilateral	1,000	21 Abril 2021
3. CSL -AZ - Australia	Doasaun husi Govt Australia	20,000	7 Maiu 2021
4. CSL -AZ - Australia	Doasaun husi Govt Australia	20,000	19 Maiu 2021
5. CSL -AZ - Australia	Doasaun husi Govt Australia	20,000	28 Maiu 2021
6. CSL -AZ - Australia	Doasaun husi Govt Australia	10,000	02 Juñu 2021
7. Sinovac- China	Doasaun husi Govt Xina	100,000	05 Juñu 2021
8. Catalent - Italy	COVAX Facility	76,800	09 Juñu 2021
9. SKBio-AZ - Korea	COVAX Facility	24,000	09 Juñu 2021
Total		295,800	

- Imunizasaun COVID-19 husi COVAX hahú iha loron 7 Abril 2021 ne'ebé fó prioridade ba pesoál liña frente sira. No depois kontinua simu doasaun husi Governu Australia no Xina, Ministériu Saúde revee fila fali estratejia hodi vasina grupu prioridade seluk depois foti konsiderasaun balun tuir dinámiku situasaun transmisaun COVID-19 atuál tuir konsultasaun ho OMS no parseiru seluk ne'ebé indika iha tabela 2.

Table 2: Fatin distribusaun no populasaun alvu ho lote vasina diferente

Vasina	Tipu Akizisaun	# Doze ne'ebé simu	Fatin distribusaun no populasaun alvu
1. SKBio-AZ - Korea	COVAX Facility	24,000	Munisípiu 13; pesoál saúde no liña frente sira doze dahuluk
2.SII-AZ – India	UN – Akordu Bilateral	1,000	Staf UN doze dahuluk no daruak
3.CSL -AZ - Australia	Doasaun husi Govt Australia	70,000	Munisípiu Dili; idade 60 ba leten, populasaun ho komorbidade no idade 18 ba leten – doze dahuluk
4.Sinovac-China	Doasaun husi Govt Xina	100,000	Munisípiu Dili; idade 18 ba leten – doze dahuluk no doze daruak inklui estudante universitáriu, profesores, inan isin rua no inan fó susu sira.
5.SK Bio-Korea no Catalent - Italy	COVAX Facility	100,800	Munisípiu 12 ezeptu Dili; pesoál saúde no liña frente sira; doze daruak no doze dahuluk ba ema idade 60 ba leten no sira ne'ebé iha moras komorbidade.
Total		295,800	

- Vasina doze 170,000 doasaun husi Governu Australia no Xina ne'e distribui de'it iha Munisípiu Dili hodi vasina ema idade 18 ba leten, la haree ba grupu risku ruma. Maibé, prioridade fó uluk ba estudante universitária no profesores sira. Tuir estimasaun sei vasina populasaun besik pursentu 50% iha Dili ba populasaun idade 18 ba leten ho estoke vasina ne'ebé iha.
- Lote vasina sira ne'ebé simu husi Fasilidade COVAX sei fó ba pesoál saúde liña frente sira, populasaun ho idade liu husi 60 no ema ne'ebé ho moras komorbidade iha munisípiu 12 ezeptu Dili hanesan subliña ona iha Planu Nasionál Imunizasaun COVID-19.

- To'o periodu prepara relatóriu ida ne'e (16 Juñu 2021 loraik) total vasina COVID-19 doze 112, 040 kompostu husi doze dahuluk 104, 347 no doze daruak 7693 maka administra ona. Alokasaun númeru doze vasina ne'ebé administra ba doze dahuluk no doze daruak ba grupu populasaun prioridade bele haree iha tabela 3.

Table 3: COVID-19 vaccine doses administered to different priority groups by 1st and 2nd dose

Grupu prioridade	Mane			Feto		
	Doze 1	Doze 2	Sub Total	Doze 1	Doze 2	Sub Total
Pesoál saúde	4597	1523	6120	3928	1054	4982
Pesoál liña frente seluk	20833	4236	25069	8759	1530	10289
Ema idade 60 ba leten	1908	61	1969	1634	36	1670
Ema idade 18-59 ho komorbidade	6181	112	6293	5599	42	5641
Ema idade 18-59 no laiha komorbidade	29576	373	29949	24275	317	24592
Total	63095	6305	69400	44195	2979	47174

OMS TIMOR-LESTE NIA OBJETIVU ESTRATÉJIKU

- Hapara moras da'et husi ema-ba-ema inklui hamenus infesaun sekundáriu entre sira ne'ebé maka iha kontaktu besik no pesoál saúde sira, haforsa liután prevensaun transmisaun kazu;
- Haforsa Sistema vijilánsia no aumenta kapasidade laboratóriu hodi detekta kazu COVID-19;
- Garante katak halo tuir duni padraun ba Prevensaun no Kontrole Infesaun (PKI) ne'ebé rigoroza tebes no hasa'e kapasidade ba PKI nian;
- Identifika, izola no kuidadu ba pasiente; inklui fornese mós kuidadu óptimu ba pasiente ne'ebé infetadu;
- Halo sosializasaun ba informasaun risku no eventu ba comunidade hotu-hotu no hakotu informasaun la loos liuhusi servisu hamutuk ho parseiru sira.
- Hamenus impaktu sosiál no ekonómiku liuhusi parseria multisetorál.

REKOMENDASAUN NO KONSELLU BA PÚBLIKU

Fase ita-nia liman beibeik

Fase ita-nia liman ho desinfetante ka fase ho sabaun no bee

Tanbasá? Fase ita-nia liman ho sabaun no bee ka uza desinfetante sei oho virus ne'ebé hela iha ita-nia liman.

Mantein distánsia fíziku

Mantein distánsia fíziku pelumenus metru 1 (pasu 3) distánsia husi ita nian a'an no ema seluk.

Tanbasá? Bainhira ema me'ar ka fani sira bele hada'et mós ho turuk-oan sai husi sira-nia inus ka ibun ne'ebé dalaruma kontamina ho virus. Se ita besik loos ema ne'e, ita bele dada iis tama fali turuk-oan

ne'e, inklui ho virus COVID-19 karik ema ne'ebé me'ar infetadu hela.

Uza maskára bainhira distánsia fíziku la posível

Tanbasá? Bainhira ita iha fatin ne'ebé susar atu mantein distánsia fíziku metru ida ka liu tanba fatin klood, importante tebes atu uza maskára atu hapara transmisaun COVID-19 nian.

Evita ka'er ita nia matan, inus no ibun

Tanbasá? Ita-nia liman ka'er fatin barak no bele da'et virus ne'e. Bainhira kontaminadu ona, husi liman bele transfere virus ba matan, inus ka ibun. Husi ne'e, virus ne'e bele tama ba ita-nia isin no halo ita moras.

Prátika Ijiene Respiratóriu

Tenki asegura ita-boot, no ema ne'ebé besik ita, atu halo tuir ijiene respiratóriu. Ida ne'e signifiكا katak taka ibun, no inus ho liman sikun ka uza tixu bainhira me'ar or fani. Depois soe kedas tixu ne'e ba lixu fatin.

Tanbasá? Pártikula hada'et virus. Halo tuir ijiene respiratóriu, ita-boot sei proteje ema ne'ebé besik ita husi virus hanesan inus metin, flu no COVID-19.

Se ita-boot isin-manas, me'ar no dada iis araska, buka lalais tratamentu

Hela iha uma bainhira moras. Se isin-manas, me'ar no dada iis araska, buka lalais tratamentu médiku no telefone uluk. Halo tuir instrusaun husi autoridade saúde.

Tanbasá? Telefone antes sei permiti pesoál saúde sira atu bele direta ita-boot ba facilidade saúde ne'ebé loos. Ida ne'e sei ajuda proteje ita-boot no ajuda prevene hada'et virus no infesaun seluk.

Buka hatene informasaun no halo tuir konsellu ne'ebé pesoál saúde sira hatoo

Buka hatene nafatin informasaun ba dezvoltamentu ikus kona-ba COVID-19. Halo tuir konsellu ne'ebé ita-boot nia pesoál saúde sira hatoo, husi autoridade saúde nasional no lokal, ka empregador kona-ba oinsá atu proteje ita-nia an no ho ema seluk husi COVID-19.

Tanbasá? Autoridade nasional no lokal sei iha informasaun atualizadu kona-ba karik COVID-19 da'et iha ita-nia área. Sira maka fatin di'ak liu atu hetan konsellu kona-ba saida mak ita tenki halo hodi proteje an.

Proteje ita nia an no sira ne'ebé ita hadomi husi #COVID19:

- Taka ibun no inus bainhira me'ar
- Labele ka'er matan, inus no ibun
- Evita ba fatin públiku no limita tempu iha espasu ne'ebé taka metin
- Bainhira distansia fíziku la posível, obrigatóriu ba ita atu uza maskára
- Mantein distánsia metru ida ka liu husi ema seluk
- Hamoos beibeik objetu no fatin sira ne'ebé ita kaer beibeik
- Izola an husi ema bainhira sente moras no buka tratamentu, bainhira presiza

Ba matadalan kona-ba medida preventiva seluk disponivel iha [ne'e](#).

Informasaun COVID-19 Information no kontaktu média:

- Ministériu Saúde estabelese ona númeru *hotline* – 119 – ba COVID-19 ne'ebé maka ema hotu-hotu bele telephone hodi hetan informasaun relasiona ho COVID-19
- Alende ne'e, [Pájina Facebook MS](#) nian fornese atualizasaun loloos kona-ba dezvoltimentu COVID-19 iha rai laran
- OMS Timor-Leste liuhusi nia [Pájina Facebook](#) no [Twitter](#) mós disemina informasaun kona-ba medida preventiva, pergunta no resposta, *myth-buster* no atualizasaun ikus kona-ba COVID-19 iha mundu tomak no iha rai laran. Ba media no pedidu ba entrevista bele manda ba singhsho@who.int no hasane@who.int